KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 7.6.2022 r.
COM(2022) 275 final

2022/0182 (NLE)

Wniosek

# ROZPORZĄDZENIE RADY

**zmieniające rozporządzenie (UE) 2022/109 w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2022 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mających zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii**

# UZASADNIENIE

## 1. KONTEKST WNIOSKU

### • Przyczyny i cele wniosku

W rozporządzeniu (UE) 2022/109[1] tymczasowy całkowity dopuszczalny połów (TAC) krewetki północnej (*Pandalus borealis*) w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak) ustalono na okres od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2022 r. w oczekiwaniu na publikację ostatecznej opinii ICES. Ponadto w rozporządzeniu 2022/109 tymczasowe TAC szprota w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak), rejonie 2a (Morze Norweskie) i podobszarze 4 (Morze Północne) ustalono na okres od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. na poziomie zerowym w oczekiwaniu na publikację opinii ICES. Ponadto w rozporządzeniu (UE) 2022/109 tymczasowy TAC szprota w rejonach ICES 7d i 7e (kanał La Manche) ustalono na okres od dnia 1 stycznia 2022 r. do dnia 30 czerwca 2022 r. na poziomie zerowym w oczekiwaniu na publikację opinii ICES.

Unia i Norwegia uzgadniają ostateczne uprawnienia do połowów krewetki północnej w rejonie ICES 3a. Unia, Norwegia i Zjednoczone Królestwo uzgadniają uprawnienia do połowów szprota w rejonie ICES 3a oraz w rejonie ICES 2a i podobszarze ICES 4 na okres od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. Unia i Zjednoczone Królestwo uzgadniają ostateczne uprawnienia do połowów szprota w rejonach ICES 7d i 7e. W dniu 9 maja Międzynarodowa Rada Badań Morza (ICES) opublikowała opinię dotyczącą tych TAC. Uprawnienia do połowów w odniesieniu do tych TAC są zatem oznaczone jako *pm* w oczekiwaniu na wynik tych konsultacji. Jak tylko wynik tych konsultacji będzie znany, służby Komisji przedłożą Radzie dokumenty robocze określające odpowiednie uprawnienia do połowów. Rada powinna następnie ustalić odpowiednie uprawnienia do połowów.

W rozporządzeniu (UE) 2022/109 TAC sardeli europejskiej (*Engraulis encrasicolus*) w podobszarach ICES 9 i 10 oraz wodach Unii obszaru Komitetu ds. Rybołówstwa na Środkowo-Wschodnim Atlantyku 34.1.1 ustalono na okres od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. na poziomie zerowym w oczekiwaniu na opinię naukową dotyczącą tego okresu. ICES wyda opinię dotyczącą tego stada dopiero w czerwcu 2022 r. Aby zapewnić kontynuację działalności połowowej do czasu ustalenia ostatecznego TAC na podstawie najnowszych opinii naukowych, należy ustalić tymczasowy TAC na lipiec, sierpień i wrzesień 2022 r. wynoszący 10 061 ton w oparciu o połowy w trzecim kwartale 2021 r.

Ponieważ zainteresowane państwa członkowskie nie osiągnęły porozumienia w sprawie ostatecznego klucza przydziału, w rozporządzeniu (UE) 2022/109 państwom członkowskim przyznano na pierwszą połowę 2022 r. wstępną część (50 %) kwoty unijnej na tuńczyka żółtopłetwego (*Thunnus albacares*) na 2022 r. w obszarze podlegającym kompetencji IOTC (Komisja ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim).

Zainteresowane państwa członkowskie mają jeszcze uzgodnić ostateczny klucz przydziału kwoty unijnej na tuńczyka żółtopłetwego w obszarze IOTC, a pozostała część tej kwoty unijnej na 2022 r. ma jeszcze zostać przydzielona. Uprawnienia do połowów w odniesieniu do tego stada są zatem oznaczone jako *pm* w oczekiwaniu na uzgodnienia zainteresowanych państw członkowskich w sprawie ostatecznego unijnego przydziału wewnętrznego. Jak tylko wynik dyskusji prowadzonych przez zainteresowane państwa członkowskie będzie znany,

[1] Rozporządzenie Rady (UE) 2022/109 z dnia 27 stycznia 2022 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2022 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mających zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii (Dz.U. L 21 z 31.1.2022, s. 1).

służby Komisji przedłożą Radzie dokument roboczy określający odpowiednie uprawnienia do połowów. Rada powinna następnie ustalić odpowiednie uprawnienia do połowów przed upływem okresu stosowania wstępnego przydziału w dniu 30 czerwca 2022 r.

- **Spójność z przepisami obowiązującymi w tej dziedzinie polityki**

Proponowane środki są zgodne z celami i przepisami WPRyb i spójne z polityką Unii w zakresie zrównoważonego rozwoju.

- **Spójność z innymi politykami Unii**

Proponowane środki są spójne z pozostałymi obszarami polityki unijnej, w szczególności z polityką w dziedzinie środowiska.

## 2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

- **Podstawa prawna**

Podstawą prawną niniejszego wniosku jest art. 43 ust. 3 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Zobowiązania Unii dotyczące zrównoważonej eksploatacji żywych zasobów wodnych wynikają z obowiązków określonych w art. 2 rozporządzenia w sprawie WPRyb.

- **Pomocniczość**

Wniosek jest przedmiotem wyłącznej kompetencji Unii, o której mowa w art. 3 ust. 1 lit. d) Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej. Zasada pomocniczości nie ma zatem zastosowania.

- **Proporcjonalność**

We wniosku przydzieli się uprawnienia do połowów państwom członkowskim zgodnie z celami rozporządzenia (UE) nr 1380/2013[2]. Zgodnie z art. 16 i 17 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 państwa członkowskie decydują, w jaki sposób przydzielone im uprawnienia do połowów mogą zostać przydzielone statkom pływającym pod ich banderą zgodnie z określonymi kryteriami przydziału uprawnień do połowów. W związku z tym państwa członkowskie dysponują niezbędnym marginesem swobody przy rozdzielaniu przydzielonych TAC pod kątem wybranego przez siebie społecznego lub gospodarczego modelu korzystania z uprawnień do połowów objętych niniejszym wnioskiem.

- **Wybór instrumentu**

Proponowany instrument: rozporządzenie.

## 3. WYNIKI OCEN EX POST, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

- **Oceny ex post/oceny adekwatności obowiązującego prawodawstwa**

Nie dotyczy.

[2] Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

- **Konsultacje z zainteresowanymi stronami**

Podczas konsultacji z Norwegią dotyczących krewetki północnej oraz podczas konsultacji ze Zjednoczonym Królestwem i Norwegią dotyczących szprota Komisja będzie informować zainteresowane strony, w szczególności przedstawicieli organizacji pozarządowych i organizacji branży rybackiej, oraz konsultować się z nimi. Komisja będzie również utrzymywać kontakty z administracjami państw członkowskich w ramach intensywnej koordynacji.

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy eksperckiej**

W odniesieniu do krewetki północnej i szprota wniosek będzie oparty na dostępnych opiniach naukowych ICES oraz na wynikach konsultacji ze Zjednoczonym Królestwem i Norwegią.

- **Ocena skutków**

W odniesieniu do krewetki północnej i szprota wniosek zasadniczo wdraża środki uzgodnione na szczeblu międzynarodowym. Wszelkie elementy związane z oceną ewentualnych skutków uprawnień do połowów będą analizowane na etapie przygotowywania i prowadzenia negocjacji międzynarodowych, w których uzgadnia się ze stronami trzecimi uprawnienia Unii do połowów.

- **Sprawność regulacyjna i uproszczenie**

Nie dotyczy.

- **Prawa podstawowe**

Nie dotyczy.

## 4. WPŁYW NA BUDŻET

Proponowane środki nie będą miały wpływu na budżet.

## 5. ELEMENTY FAKULTATYWNE

W uzgodnionym protokole konsultacji w sprawie połowów między Unią a Norwegią na 2022 r. strony uzgodniły ustanowienie wstępnego TAC krewetki północnej w rejonie ICES 3a, odnotowując, że odnośna opinia zostanie zaktualizowana na początku 2022 r. zgodnie z długoterminową strategią zarządzania tym gatunkiem. ICES przeprowadziła niedawno analizę porównawczą metodyki oceny stosowanej w odniesieniu do tego stada, a analiza ta może skutkować zmianą punktów odniesienia stosowanych w długoterminowej strategii zarządzania. Strony uzgodniły, że po opublikowaniu zaktualizowanej opinii ICES w dniu 9 maja 2022 r. skonsultują się w sprawie ustanowienia ostatecznego TAC na 2022 r., z uwzględnieniem wszelkich niezbędnych dostosowań długoterminowej strategii zarządzania.

Szprot jest gatunkiem krótko żyjącym. W związku z tym uprawnienia do połowów należy ustalić szybko po opublikowaniu opinii ICES wydanej w dniu 9 maja, tak aby umożliwić rozpoczęcie połowów. Połowy rozpoczną się w dniu 1 lipca 2022 r. Od kwietnia 2019 r. ICES wydaje wspólną opinię z jednej strony dotyczącą szprota w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak), a z drugiej strony dotyczącą szprota w obszarze ICES 2a (Morze Norweskie) i podobszarze ICES 4 (Morze Północne), ponieważ obie populacje uznaje się za jedno stado biologiczne, chociaż zarządzanie nimi nadal dzieli się na dwa obszary. W 2022 r. ICES zmieniła datę publikacji swojej opinii dotyczącej szprota w rejonach 7d i 7e (kanał La Manche) w celu dostosowania jej do opinii dotyczącej szprota w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak), rejonie ICES 2a (Morze Norweskie) i podobszarze ICES 4 (Morze

Północne), aby lepiej dostosować ją do okresu połowu i uwzględnić w ocenie najnowsze dane z badań.

Na dorocznym posiedzeniu w 2021 r. IOTC przyjęła zmienione limity połowowe dla tuńczyka żółtopłetwego, które nie są już ograniczone do sejnerów okrężnicowych i obejmują obecnie wszystkie narzędzia połowowe wykorzystywane do połowów tuńczyka żółtopłetwego. Rozporządzeniem (UE) 2022/109 wprowadzono te zmienione limity połowowe do prawa Unii. Po dorocznym spotkaniu Komisja przeprowadziła konsultacje techniczne z zainteresowanymi państwami członkowskimi, aby ułatwić porozumienie w sprawie wewnętrznego unijnego klucza przydziału w odniesieniu do tuńczyka żółtopłetwego, który to klucz obejmuje wszystkie narzędzia połowowe. Do marca 2022 r. zainteresowane państwa członkowskie nie osiągnęły jednak porozumienia w sprawie ostatecznego klucza przydziału. W związku z powyższym oraz biorąc pod uwagę potrzebę zapewnienia flocie Unii prowadzącej działalność na obszarze IOTC uprawnień do połowów, w rozporządzeniu (UE) 2022/109 państwom członkowskim przyznano na pierwszą połowę 2022 r. wstępną część (50 %) kwoty unijnej na tuńczyka żółtopłetwego na 2022 r. w obszarze IOTC.

2022/0182 (NLE)

Wniosek

# ROZPORZĄDZENIE RADY

## zmieniające rozporządzenie (UE) 2022/109 w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2022 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mających zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) W rozporządzeniu Rady (UE) 2022/109[1] ustalono uprawnienia do połowów na rok 2022 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii.

(2) W rozporządzeniu (UE) 2022/109 ustalono tymczasowy całkowity dopuszczalny połów („TAC") krewetki północnej (*Pandalus borealis*) w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak) w oczekiwaniu na publikację ostatecznej opinii wydawanej przez Międzynarodową Radę Badań Morza („ICES"). Ostateczny TAC dla tego stada należy ustalić zgodnie z tą ostateczną opinią oraz z wynikami konsultacji między Unią a Norwegią.

(3) Ponadto w rozporządzeniu (UE) 2022/109 tymczasowe TAC szprota (*Sprattus sprattus*) w rejonie ICES 3a (Kattegat/Skagerrak) oraz w rejonie ICES 2a (Morze Norweskie) i podobszarze ICES 4 (Morze Północne) na okres od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. ustalono na poziomie zerowym w oczekiwaniu na publikację odnośnej opinii ICES. Ostateczne TAC dla tych obszarów zarządzania należy ustalić zgodnie z tą opinią oraz z wynikami konsultacji między Unią, Norwegią i Zjednoczonym Królestwem.

(4) Ponadto w rozporządzeniu (UE) 2022/109 tymczasowy TAC szprota w rejonach ICES 7d i 7e (kanał La Manche) na okres od dnia 1 stycznia do dnia 30 czerwca 2022 r. ustalono na poziomie zerowym w oczekiwaniu na publikację odnośnej opinii ICES dotyczącej okresu od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. ICES wydała opinię w dniu 9 maja 2022 r. Ostateczny TAC dla tego stada należy ustalić zgodnie z tą opinią oraz z wynikami konsultacji między Unią a Zjednoczonym Królestwem.

(5) W rozporządzeniu (UE) 2022/109 TAC sardeli europejskiej (*Engraulis encrasicolus*) w podobszarach ICES 9 i 10 oraz wodach Unii obszaru CECAF 34.1.1 ustalono na

[1] Rozporządzenie Rady (UE) 2022/109 z dnia 27 stycznia 2022 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2022 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mających zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii (Dz.U. L 21 z 31.1.2022, s. 1).

okres od dnia 1 lipca 2022 r. do dnia 30 czerwca 2023 r. na poziomie zerowym w oczekiwaniu na opinię naukową dotyczącą tego okresu. ICES wyda opinię dotyczącą tego stada dopiero w czerwcu 2022 r. Aby zapewnić kontynuację działalności połowowej do czasu ustalenia ostatecznego TAC na podstawie najnowszych opinii naukowych, należy ustalić tymczasowy TAC na lipiec, sierpień i wrzesień 2022 r. wynoszący 10 061 ton w oparciu o połowy w trzecim kwartale 2021 r.

(6) Rozporządzeniem (UE) 2022/109 wdrożono do prawa Unii zmienione limity połowowe dla tuńczyka żółtopłetwego (*Thunnus albacares*) w obszarze podlegającym kompetencji IOTC („Komisja ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim"). Zmienione limity połowowe nie ograniczają się już do sejnerów okrężnicowych i obecnie obejmują wszystkie narzędzia połowowe wykorzystywane do połowów tuńczyka żółtopłetwego. Ponadto biorąc pod uwagę fakt, że zainteresowane państwa członkowskie nie osiągnęły jeszcze porozumienia w sprawie najwłaściwszego sposobu podziału zmienionych limitów połowowych, w rozporządzeniu (UE) 2022/109 państwom członkowskim przyznano na pierwszą połowę 2022 r. wstępną część (50 %) kwoty unijnej na tuńczyka żółtopłetwego w obszarze IOTC na 2022 r.

(7) Pozostałą część kwoty unijnej na tuńczyka żółtopłetwego w obszarze IOTC na 2022 r. należy zatem przydzielić zgodnie z wynikiem dyskusji między zainteresowanymi państwami członkowskimi na temat podziału kwoty unijnej w odniesieniu do tego stada i przed upływem okresu stosowania wstępnego przydziału w dniu 30 czerwca 2022 r.

(8) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (UE) 2022/109.

(9) Limity połowowe, które wprowadzono w rozporządzeniu (UE) 2022/109, mają zastosowanie od dnia 1 stycznia 2022 r. Przepisy wprowadzone niniejszym rozporządzeniem dotyczące limitów połowowych powinny zatem również mieć zastosowanie od tego dnia. Takie stosowanie z mocą wsteczną nie narusza zasad pewności prawa ani ochrony uzasadnionych oczekiwań, ponieważ odnośne uprawnienia do połowów zostają zwiększone lub nie zostały jeszcze wyczerpane. Z uwagi na pilną konieczność uniknięcia przerw w działalności połowowej, niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

**Zmiana rozporządzenia (UE) 2022/109**

W rozporządzeniu (UE) 2022/109 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*

**Wejście w życie i data rozpoczęcia stosowania**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2022 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia […] r.

*W imieniu Rady*
*Przewodniczący*